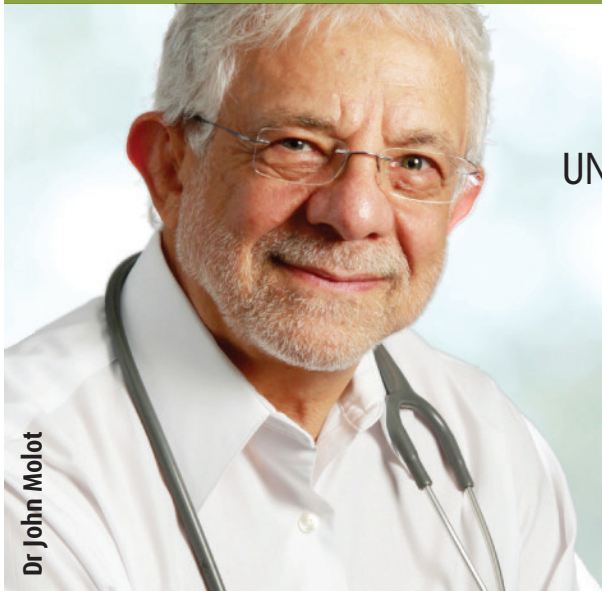


Le mois de mai est le mois de l'Hypersensibilité Environnementale – Parlez-en!  
May is Environmental Sensitivities Month – help spread the word!



## CONFÉRENCE SUR LA SANTÉ ET L'ENVIRONNEMENT UN HÉRITAGE TOXIQUE & LES INÉGALITÉS ENTRE LES GENRES

**Lundi 12 mai, 2014**

## CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND HEALTH TOXIC LEGACY & GENDER INEQUALITY

**Monday, May 12, 2014**

Dr John Molot

Président de la conférence / Chair:

**Dr Barry Breger, M.D.**

Conférencier / Speaker:

**Dr John Molot, M.D., C.C.F.P., F.C.F.P.**

Clinique de santé environnementale, Toronto  
Women's College Hospital, Toronto

«Les maladies environnementales ne sont que la pointe d'un iceberg géant et l'humanité est confrontée à un énorme défi ... L'environnement a un effet plus important sur les femmes.  
**Comment se protéger des agressions environnementales»**

*"Environmental illnesses are just the tip of a giant iceberg and humanity is facing a huge challenge ... The environment has a greater effect on women.  
**How you can safeguard yourself from harm"***

**- Dr John Molot**

**TRADUCTION  
SIMULTANÉE  
SIMULTANEOUS  
TRANSLATION**

Lieu/Venue

McGill University, McIntyre Medical Building  
Robert Palmer Howard Amphitheater, 6<sup>th</sup> Floor  
3655, Drummond Street, Montreal

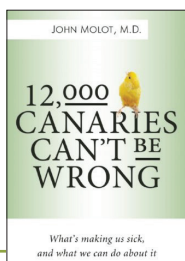
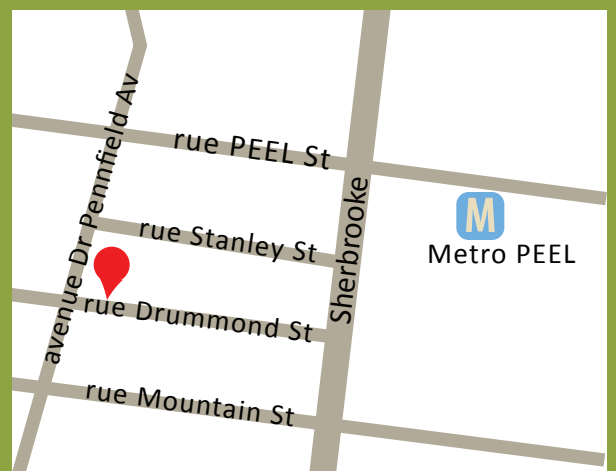
Inscription, visites de kiosques et signature du livre

Registration, booth visits and book signing: **16h00 – 18h30**

Conférence: **18h30 – 21h00**

Rencontre du conférencier: **21h15 – 22h00**

Don suggéré : **10\$ / Suggested donation 10\$**



**Il y aura une période de signature du livre du Dr. Molot**

«12,000 Canaries Can't Be Wrong, What's Making You Sick & What you can do about it. »

**There will be a book signing of Dr. Molot's book,**

*12,000 Canaries Can't Be Wrong, What's Making You Sick & What you can do about it.*

**Pour plus d'informations / For more information**

Association pour la santé environnementale du Québec / Environmental Health Association of Quebec  
Tel: (450) 240 5700 | office@aseq-ehaq.ca | www.aseq-ehaq.ca | www.HypersensibiliteEnvironnementale.com

